



COMUNE DI TORRILE
PROVINCIA DI PARMA

ORIGINALE

Deliberazione **GIUNTA COMUNALE** n. 82 del 20/06/2008

OGGETTO

APPROVAZIONE PROGETTO PER RICERCA STORICA E PUBBLICAZIONE SUL
"BOSCO DI TORRILE".LINEE GENERALI DI INDIRIZZO

L'anno **duemilaotto** addì **venti** del mese di **Giugno** alle ore **11:00** nella residenza Municipale venne convocata, nei modi di legge, la GIUNTA COMUNALE.

Risultano all'appello i Signori:

Nominativo	Carica	Presenza
BUTTARELLI GIOVANNI	Sindaco	Presente
LA CIVITA ANNA MARIA	Vice Sindaco	Presente
CORRADI LUCIANO	Assessore	Presente
FADDA ALESSANDRO	Assessore	Presente
FAELLI GIORGIO	Assessore	Assente
CARATTINI VINCENZA	Assessore	Assente
PERI LUCIA	Assessore	Presente

Partecipa all'adunanza D'URSO PIGNATARO GIUSEPPE in qualità di Segretario Comunale.

BUTTARELLI GIOVANNI nella qualità di Sindaco constatato legale il numero degli intervenuti, assume la Presidenza e dichiara aperta la seduta ed invita a discutere e deliberare sull'oggetto sopraindicato, il cui testo è riportato nei fogli allegati.



COMUNE DI TORRILE
PROVINCIA DI PARMA

LA GIUNTA COMUNALE

PREMESSO che questa Amministrazione, nel solco di una tradizione già consolidata in passate legislature, di approfondimento delle proprie radici storiche e di conoscenza del proprio territorio, intende realizzare uno studio su di una parte importante del territorio della provincia di Parma, denominata nei secoli scorsi "Bosco di Torrile", anche se oggi appartenente ai Comuni di Torrile e Colorno, approfondendo il quale è possibile ricostruire la sua evoluzione in termini sociali, culturali oltre che ambientali; le vicende del Bosco infatti, da foresta medievale a riserva di caccia farnesiana, da fabbrica del maglio con la lavorazione del rame, a importante fonte di sostentamento della popolazione per l'approvvigionamento di legna, restituiscono uno spaccato importante in grado di raccontare i cambiamenti negli oltre 500 secoli della sua storia;

RITENUTO di finalizzare la ricerca storica alla pubblicazione di un volume che possa poi divulgare, attraverso le scuole, le istituzioni locali e le famiglie, la conoscenza dell'evoluzione del territorio, e la scoperta delle tracce che il "bosco" ha lasciato a tutt'oggi nella conformazione e suddivisione degli appezzamenti di terreno agricolo;

INTERPELLATI diversi studiosi e specialisti che daranno il loro contributo alla ricerca storica e alla stesura delle varie parti del volume, nonché alla fotografia della campagna che costituiva una volta l'area del "bosco";

APPURATO che gli incarichi da affidare non rientrano nella disciplina di cui alla Legge 24.12.07 n. 244 (Legge Finanziaria 2008) in tema di collaborazioni esterne, in quanto, come affermato al punto 7 "Esclusioni" della Circolare n. 2 dell'11.3.2008 della Presidenza del Consiglio dei Ministri - Dipartimento della Funzione Pubblica, le collaborazioni meramente occasionali, che si esauriscono in una sola azione o prestazione, caratterizzata da un rapporto "Intuitu personae", che consentono il raggiungimento del fine, e che comportano un modico, sia pur congruo, compenso, configurabile per sua stessa natura quasi come un rimborso spese, inserite tra l'altro nel comma 6 dell'art. 53 del D.lgs. 165/2001 (quali ad esempio collaborazioni a giornali, riviste, enciclopedie e *simili*), non debbono comportare l'utilizzo delle procedure comparative per la scelta del collaboratore, nè gli obblighi di pubblicità;

RITENUTO di affidare la ricerca storico-archivistica alla D.ssa FRANCA MANZINI, specializzata in Archivistica, già incaricata del riordino e dell'inventariazione dell'Archivio comunale di Torrile, ora titolare della Società Ge.A.sas, e il coordinamento redazionale ed editoriale dell'opera al Prof. CARLO MAMBRIANI, professore associato di Storia dell'Architettura presso la Facoltà di Architettura e Vice Direttore del Dipartimento di Ingegneria civile, del Territorio, dell'Ambiente e dell'Architettura presso l'Ateneo Parmense, autore di numerosi studi e pubblicazioni sull'architettura parmense ed emiliana, in particolare fra seicento e ottocento, il quale ha presentato il seguente piano dell'opera e dei costi:

2



COMUNE DI TORRILE

PROVINCIA DI PARMA

- Presentazione dei Sindaci di Torrile e Colorno e del Presidente della Provincia
- Introduzione
- Saggio "Il bosco nel Medioevo" di Daniela Romagnoli, studiosa, ex docente di Storia medioevale presso l'Università di Parma
- Saggio "Il bosco nell'arte" di Lucia Fornari Schianchi, Direttore della Galleria Nazionale di Parma, Soprintendente per il patrimonio storico, artistico ed etnoantropologico di Parma e Piacenza, e Siena/Grosseto
- Saggio "Toponimi e territorio a Torrile e Colorno nel Medioevo" di Adelaide Ricci o Giuseppina Bacchi, storiche, ricercatrici
- Ricerca storico-archivistica "Vicende del bosco di Torrile-Colorno. dalla mensa vescovile al disboscamento" di Franca Manzini e collaboratrici Marzia Moreni e Laura L'Episcopo, anch'esse specializzate in Archivistica
- Saggio "La reggia venatoria ridisegna il territorio: i boschi di Torrile e di Mazzabò dall'età ducale ad oggi" di Carlo Mambriani, curatore del volume
- Conclusioni "Perchè un bosco oggi" di Ermenegildo Spagnolli, paesaggista, iscritto all'Albo dei periti agrari di Bolzano, già collaboratore del Comune di Torrile a supporto della progettazione aree verdi comunali e in materia di valorizzazione paesaggistica anni 2007/2008;

Sintesi COSTI:

- ricerca storica	Euro 6.000,00
- ricerca bibliografica, elaborazione della documentazione archivistica, stesura relazione storiografica, digitazione testi	
€ 100,00 a cartella X 80	Euro 8.000,00
- coordinamento redazionale ed editoriale	Euro 3.000,00
TOTALE	Euro 17.000,00
Iva 20%	Euro 3.400,00
TOTALE Complessivo	Euro 20.400,00

- Scatti fotografici della campagna ove sussisteva un tempo il "bosco", a cura del noto fotografo Gianni Pezzani, originario di Colorno, ora domiciliato a Milano, per un totale Iva inclusa di Euro 700,00

IMPAGINAZIONE e STAMPA del volume, con riproduzioni a colori, da un minimo di Euro 7.176,00 ad un massimo di Euro 16.224,00

Iva 4% compresa, a seconda del n. copie (da 1.000 a 2.000) e della



COMUNE DI TORRILE
PROVINCIA DI PARMA

Tipografia prescelta (preventivi richiesti alla "Colornese", "Diabasis" di Reggio E., "Coriani" di Parma;

RITENUTO di approvare il piano dell'opera e dei costi in linea di massima come sopra esposto, individuando contestualmente gli studiosi-collaboratori sopra citati;

DATO ATTO che nel corso della sua realizzazione il progetto potrà subire delle modificazioni, sia per quanto riguarda la stesura dell'opera, che per quanto riguarda gli studiosi incaricati, o anche i costi;

AVUTO PRESENTE che il progetto è finanziato nel bilancio comunale ai capp: 1300 - 4094 per un totale di Euro 28.318,34;

RITENUTO di chiedere una partecipazione al progetto al Comune di Colorno, alla Provincia di Parma e alla Fondazione Cariparma e Piacenza, con riserva, in base all'entità dei contributi, di ampliare l'iniziativa alla realizzazione di una piccola mostra documentaria, fotografica e di presentazione del volume realizzato;

RITENUTO altresì di demandare al Responsabile del I Settore Affari Generali, che ha in carico il budget di spesa, di provvedere agli incarichi professionali e ai conseguenti impegni di spesa man mano che si procede nell'avanzamento della ricerca e nella stesura del lavoro;

VISTO il parere favorevole espresso ai sensi dell'art. 49 del D.lgs n. 267 del 18.08.2000 dal responsabile del servizio interessato;

VISTO il parere di regolarità contabile espresso dal Segretario Comunale in assenza del Responsabile del Settore Affari Economici e Finanziari ai sensi dell'art. 67 del vigente Regolamento di organizzazione degli Uffici e dei servizi;

VISTO il parere favorevole di legittimità espresso dal Segretario Comunale ai sensi dell'ordinanza del Sindaco del 27.06.2005 e smi;

Con voti unanimi espressi nei modi di Legge ;

DELIBERA

1) di approvare il progetto della ricerca storico-documentaria sul cosiddetto "Bosco di Torrile" finalizzata ad una pubblicazione a stampa da divulgare fra i giovani delle scuole e i cittadini in generale allo scopo di un approfondimento della conoscenza storico-ambientale dei luoghi che fanno parte del territorio del Comune di Torrile, così come delineato in premessa;

4



COMUNE DI TORRILE
PROVINCIA DI PARMA

2) di dare atto che la spesa è prevista nel bilancio comunale 2008 sui cap. 1300 "Spese per ricerche d'archivio" e 4094 "Incarichi ricerche su archivio storico" per un totale di Euro 28.318,34;

3) di dare mandato al Responsabile I Settore Affari Generali di provvedere agli incarichi professionali e all'affidamento del lavoro di stampa secondo le indicazioni espresse in premessa da questa Giunta, e ai conseguenti impegni di spesa man mano che si procede nell'avanzamento della ricerca e nella stesura del lavoro;

3) di riservarsi di apportare variazioni al progetto e al piano dell'opera e anche all'adeguamento dei costi, in relazione all'entità dei contributi che verranno accordati a sostegno dell'iniziativa dagli Enti cui vengono indirizzate le richieste, Comune di Colorno, Provincia di Parma, Fondazione Cariparma e Piacenza:

Successivamente con separata ed unanime votazione palese rende la presente immediatamente eseguibile.



COMUNE DI TORRILE
PROVINCIA DI PARMA

Il presente verbale viene sottoscritto come segue.

IL SINDACO
BUTTARELLI GIOVANNI

IL Segretario Comunale
D'URSO PIGNATARO GIUSEPPE

REFERTO DI PUBBLICAZIONE

(art. 124 D.Lgs 18.08.2000, n° 267)

Certifico io sottoscritto Segretario Comunale su conforme dichiarazione del messo che copia del presente verbale viene affissa all'Albo Pretorio comunale per la pubblicazione di 15 giorni consecutivi dal 03/07/2008 fino al 18/07/2008.

Addì 03/07/2008

IL SEGRETARIO GENERALE
D'URSO PIGNATARO GIUSEPPE

CERTIFICATO DI ESECUTIVITA'

(art. 134, D.Lgs 18.08.2002, n° 267)

Si certifica che la presente deliberazione, pubblicata all'Albo Pretorio del Comune per 15 giorni dal 03/07/2008, E' DIVENUTA ESECUTIVA il 13/07/2008 ai sensi dell'art. 134 del D.Lgs. 18.08.20002 n. 267.

Lì _____

IL SEGRETARIO COMUNALE
D'URSO PIGNATARO GIUSEPPE